

PROTOCOLLO 27° ASSEMBLEA ORDINARIA Associazione GIARDINO GHIACCIAI CAVAGLIA

Sabato 18 maggio 2024, ore 20.00 Hotel La Romantica, Le Prese

Presenti: 59
Scusati: 200

Ordine del giorno

1. Saluto

Il presidente porge il più cordiale benvenuto dichiarando aperta la ventiseiesima Assemblea ordinaria dell'Associazione Giardino dei Ghiacciai di Cavaglia.

In modo particolare vengono salutate le autorità politiche, i rappresentanti dei media, il relatore Daniele Maini che ci presenterà il suo libro "In cammino tra i ghiacciai", i soci e amici e simpatizzanti venuti da lontano, come tutti gli sponsor e sostenitori del GGC.

L'assemblea è stata convocata correttamente entro i termini statutari.

Viene rivolto pure un breve saluto di benvenuto, ai numerosi soci accorsi a Poschiavo, di madre lingua tedesca.

2. Approvazione dell'ordine del giorno

L'ordine del giorno viene approvato all'unanimità, senza correzioni.

3. Nomina scrutinatori

Il presidente propone i signori Ivan Piani e Michele Menghini quali scrutinatori.

L'assemblea accetta la proposta all'unanimità.

4. Approvazione protocollo AG 22 luglio 2023

Il presidente chiede se i presenti ritengono opportuno passare alla lettura integrale, oppure limitarsi alla lettura dei titoli dei singoli punti all'ordine del giorno. Il presidente propone che del protocollo vengano letti soli i titoli dei singoli punti all'ordine del giorno.

Il presidente Romeo Lardi passa in rassegna i punti del protocollo dell'assemblea del 22 luglio 2023. Non ci sono domande e/o aggiunte e il protocollo viene accettato all'unanimità.

5. Rapporto del Presidente

Il presidente chiede per un minuto di silenzio per i sedici soci morti, elencando i nomi. Un particolare ricordo è per

Giovanni Lardelli “Unico ed indimenticabile”

Quando un amico ci lascia, il dolore è pari alla perdita di un familiare.

Un sentimento forte, difficile da allontanare, ma che è possibile elaborare continuando a lavorare per il GGC, del quale Giovanni è stato un Instancabile GIARDINIERE.

Voglio continuare a parlarti perché so che puoi ascoltarmi. *Mi manchi amico mio!* Manchi a tutti noi. Senza la tua presenza ci sembra di avere di fronte il vuoto. Ma noi tutti continueremo a cercarti nella nostra memoria e non ci stancheremo di far vivere il tuo ricordo finché vivremo. L'Amicizia non si perde; è un sentimento profondo che non si cancella. Rimane dentro di noi come un tesoro unico e prezioso. Un dono che ci ha arricchito ed è capace di arricchirci anche quando quell'Amico non c'è più. Nel lontano 1994 abbiamo iniziato un'avventura che si chiama GIARDINO dei GHIACCIALI di Cavaglia.

Eri con noi il 6 novembre 1998 alla costituzione della "TUA - NOSTRA" associazione. Per molti anni sei stato un attivo vice-presidente ed un instancabile membro del comitato, oltre che il prezioso responsabile delle infrastrutture. In tutti questi anni ci hai sempre sostenuti e spronato a continuare con il lavoro di recupero di questo magnifico angolo della Val Poschiavo. Giovanni eri, sei e rimarrai uno di noi.

La Tua è stata un'Amicizia fatta di entusiasmo generoso, di grande e disinteressata disponibilità, di appassionata condivisione, di serietà, di un affetto schietto e senza inutili fronzoli. Insomma, è stata una grande Amicizia. Così noi l'abbiamo vissuta, così la terremo sempre dentro di noi. Sarà una memoria che ci arricchirà. Sono moltissimi i momenti, gli sguardi, le parole e i gesti che ti faranno ricordare. Caro Giovanni, ti ricorderemo così, per quello che eri: una persona cara, mite, allegra, sincera, generosa, positiva. Durante venticinque anni abbiamo combattuto insieme molte battaglie, realizzato sogni e, di tanto in tanto, abbiamo avuto animate discussioni e divergenze nell'affrontare progetti, ma una tua grande virtù era che il giorno dopo eravamo amici come nulla fosse accaduto.

Caro Giovanni, niente e nessuno potrà riportarti indietro. Senza di te ci sentiremo soli, ci mancherà per sempre il tuo sorriso, la tua caparbità e la tua generosità. La tua assenza è dura da sopportare, tu sei volato in cielo e l'unica cosa che possiamo fare è continuare a vivere ricordandoci della tua instancabile volontà e tenacia portando nel cuore il tuo ricordo. Per noi continuerai a vivere attraverso quanto ci hai lasciato.

Amico mio, grazie, grazie, grazie...

L'attività della nostra Associazione dipende direttamente dal turismo e meno dalla meteo. siccome Il GGC viene visitato con qualsiasi situazione meteorologica, e pure durante i mesi invernali quando è ufficialmente chiuso.

Il Cantone dei Grigioni richiama milioni di ospiti; e la Val Poschiavo ca. centomila. In qualità di presidente sono orgoglioso che durante l'anno 2023 abbiamo potuto registrare, tenor contapersone, ben cinquantamila visitatori.

Sentieri escursionistici, percorsi per mountain bike e le idilliache marmitte dei giganti, senza scordare una Val Poschiavo BIO, attirano tanti visitatori.

Circa un terzo dei posti di lavoro in valle è legato al turismo. Non offrono opportunità di lavoro soltanto alla gente del posto, ma attirano anche numerosi lavoratori da altre regioni, un fenomeno che a sua volta stimola l'economia locale.

L'impatto del turismo sulle imprese è evidente. Alberghi, ristoranti, negozi e strutture ricreative beneficiano direttamente dell'afflusso di turisti. Non vengono offerti soltanto servizi e prodotti ai visitatori, ma anche la popolazione locale può giovare delle proposte turistiche.

Inoltre, il turismo ha anche un impatto indiretto sulle imprese, sotto forma di investimenti in infrastrutture, come strade, trasporti pubblici e strutture ricreative, sfociando in contratti per imprese di costruzione, società di trasporto e fornitori di servizi. Anche settori come l'agricoltura e i produttori alimentari traggono grande vantaggio dal turismo.

Il turismo era e rimane d'importanza fondamentale per l'economia della Val Poschiavo.

Il successo del Giardino dei Ghiacciai dipende dal turismo e il turismo dipende da altri settori dell'economia. A mio avviso, lo sviluppo sostenibile del settore turistico sta assumendo oggi una priorità maggiore. Ciò che è importante, non è un grande aumento del numero di turisti, ma piuttosto un aumento della creazione di valore aggiunto. Attraverso uno sviluppo lungimirante, il turismo può continuare a essere una forza trainante per la crescita della nostra Associazione, preservando al tempo stesso il paesaggio e la cultura, unici della nostra regione.

Insieme possiamo ottenere molto... non parliamone e basta, facciamolo!

Permettetemi di ripercorrere brevemente alcuni squarci di storia del nostro sodalizio:

Ieri i Ghiacciai coprivano la nostra valle, da venticinque anni lavoriamo per conservare questa preziosa testimonianza e dare vita ad un museo a cielo aperto e domani siamo sicuri che tutta la regione potrà contare su un importante attrattore turistico. Se siamo arrivati fino a qui è perché siamo stati capaci a lavorare di squadra: pubblico e privato, comitato e soci, comune e cantone, ente turistico e ferrovia retica, sponsor e operatori turistici tutti. Il Giardino dei Ghiacciai e la sua associazione oggi sono un esempio di come tutti assieme è possibile valorizzare l'ambiente e il territorio in cui abitiamo. Il nostro augurio è che questo esempio possa essere colto da tutta la nostra Valle in modo da trovare un rilancio turistico importante puntando su iniziative autentiche come: il Giardino dei Ghiacciai, la Val di Campo, il mulino Aino, la casa Tome, il Borgo, Lago di Le Prese, la casa Besta, il Viadotto, i prodotti locali. Converrete con me che la nostra Valle ha tutti gli elementi per diventare un polo turistico di prim'ordine nel Canton Grigioni, in Svizzera e su tutto l'arco alpino. Basta superare ataviche divisioni e lavorare di squadra con passione e buona volontà e sostenuti da amici come voi che ci avete permesso di creare questo meraviglioso museo a cielo aperto.

La mostra e i festeggiamenti "25 anni Giardino dei Ghiacciai di Cavaglia" sono stati molto apprezzati dai visitatori che dal 1° maggio al 31 ottobre 2023 hanno avuto la possibilità di rivivere la storia della Val Poschiavo e della crescita del GGC.

"Ca al sia stait bel temp o ca/ laia fait tempesta, a Cavaia am fait na gran festa". GRAZIE!

Il presidente si ringrazia e spiega le attività dal 2023, come presentato nella relazione annuale inviata a tutti i soci e sostenitori con l'invito a partecipare all'Assemblea ordinaria 2023.

- | | |
|-----------------------|------------|
| • Soci e sostenitori | Allegato 1 |
| • Visite guidate | Allegato 2 |
| • Ore di volontariato | Allegato 3 |
| • Investimenti | Allegato 3 |
| • Contapersone | Allegato 4 |

Sottolinea che il numero dei visitatori è in costante aumento!

Rallegrante è il fatto che il numero dei visitatori e dei gruppi (Visite guidate) è in costante aumento.

Visitatori sito www.ggc.swiss:

2019 media mensile 2'823 visite (maggio – ottobre)

2020 media mensile 2'680 visite (maggio – ottobre)

2021 media mensile 2'352 visite (gennaio - giugno)

2022 media mensile 4'059 visite (gennaio – dicembre)

2023 media mensile 3'974 visite (gennaio – dicembre)

6. Rapporto del cassiere

Il cassiere, Signor Silvano Cortesi, non essendo presente ha affidato il compito della presentazione del Conto economico 2023 e del Bilancio 2023 al revisore Signor Achille Zala.

Achille spiega in dettaglio sia il bilancio che il conto economico chiuso al 31 dicembre 2023.

Allegato 5

A presentazione conclusa, chiede ai presenti se ci sono domande.

Il presidente ringrazia Achille propone di passare la parola ai revisori.

7. Rapporto dei revisori e approvazione dei conti annuali

Il revisore Signor Ivan Fanconi legge il rapporto dei revisori, e chiede ai presenti se ci sono delle domande.

Allegato 6

I presenti non fanno uso della parola e di conseguenza i revisori propongono all'assemblea l'accettazione del Conto Profitti e Perdite e il Bilancio come presentati e di dar scarico al cassiere e all'amministrazione, ringraziandoli per il lavoro svolto.

L'assemblea accetta all'unanimità approva il conto annuale e il Bilancio per il 31.12.2023 e al Comitato GGC viene dato scarico.

Il Presidente ringrazia i revisori per l'ottimo lavoro svolto.

8. Nomina suppletiva, membro del comitato

Causa l'inaspettata morte di Giovanni Lardelli, il comitato è rimasto orfano di un membro. Sin dal suo pensionamento il socio Olinto Cramerì è diventato un volontario sempre pronto a dare una mano, e grazie alla sua disponibilità ha affiancato negli ultimi anni Giovanni nei lavori di manutenzione del GGC. Il Comitato proporre ai soci GGC la nomina di Olinto in comitato, sicuri che saprà essere un membro disponibile e collaborativo, non da ultimo grazie alle sue spiccate qualità umane.

I presenti nominano Olinto Cramerì quale nuovo membro del Comitato GGC all'unanimità, seguito da forte applauso.

Il presidente ringrazia Olinto Cramerì essersi messo in gioco e gli augura infinite soddisfazioni nella sua nuova funzione. Benvenuto!

9. Nomina soci onorari

L'Associazione Giardino dei Ghiacciai di Cavaglia (GGC) prevede la nomina di soci onorari, come indicato nell'articolo 9 dei suoi statuti. Questa nomina avviene di regola durante l'assemblea ordinaria annuale.

L'Associazione Giardino dei Ghiacciai di Cavaglia desidera riconoscere l'impegno e la dedizione di coloro che hanno contribuito in modo significativo alla valorizzazione e alla conservazione del GGC, conferendo loro un attestato di merito e includendoli in un elenco ufficiale dei membri onorari dell'associazione.

Proposta:

Si propone la nomina a soci onorari delle seguenti persone, in segno di riconoscimento per il loro contributo straordinario:

- Giovanni Lardelli
- Aldo Fanconi
- Agnese Iseppi
- Mariann Lardelli
- Bernardo Tuena
- Davide Bondolfi
- Federico Cramerì
- Gianni Zanoli
- Moreno Raselli
- Sandro Marchesi

10. Preventivo 2023 e approvazione

Il presidente passa in rassegna il programma delle attività 2024. Il Comitato si è fissato come obiettivo l'aumento delle visite, + 10%

Allegato 7

Il preventivo 2024 si presenta con

- Ricavi CHF 278'000
- Costi CHF 278'730
- Perdita CHF 730

Il preventivo 2024 viene accettato dai presenti all'unanimità.

Allegato 8

11. Orientamento progetto PUNTO INFO

Allegato 9

Allegato 8 Siamo lieti di presentare il nuovo Punto Informativo del Giardino dei Ghiacciai di Cavaglia, uno spazio pensato per accogliere, informare e sensibilizzare i visitatori su uno dei luoghi più affascinanti delle Alpi Retiche.

Ghiacciai di Cavaglia (GGC)

Un sito geologico unico, situato a circa 1700 m s.l.m., dove è possibile osservare da vicino marmitte dei giganti, rocce levigate, strie glaciali e altre spettacolari testimonianze dell'azione dei ghiacciai quaternari.

Obiettivi del nuovo Punto Info

- Accoglienza visitatori: fornire supporto iniziale, mappe, percorsi consigliati.
- Divulgazione scientifica: spiegare i fenomeni geologici, glaciali e ambientali.
- Educazione ambientale: sensibilizzare su temi come i cambiamenti climatici, la biodiversità e i pericoli naturali.
- Valorizzazione del territorio: promuovere il patrimonio naturale e culturale della Val Poschiavo.

Contenuti e servizi offerti

- Pannelli informativi multilingue
- Modelli e sezioni geologiche
- Installazioni multimediali e interattive
- Materiale educativo per scuole e famiglie
- Spazio eventi e laboratori didattici
- Collaborazione con enti scientifici e università

Un punto di incontro tra scienza, natura e comunità

Il nuovo Punto Info è più di un semplice centro visite: è un luogo di dialogo tra scienza e pubblico, tra passato geologico e presente ecologico. Un invito a osservare il paesaggio con occhi nuovi, consapevoli e curiosi.

Ringraziamenti

Un sentito ringraziamento va agli architetti Andrea e Jasmin Zanetti, e a tutti coloro che collaborano per rendere possibile la realizzazione di questo progetto: enti pubblici, fondazioni, volontari, esperti e partner locali. Il vostro impegno è il motore della tutela e valorizzazione di questo gioiello alpino.

Nella speranza di, a breve potervi salutare e darvi il benvenuto nel nuovo INFO CENTER GGC dove la roccia racconta la storia del ghiaccio, concludo con un "in bocca al lupo".

12. Eventuali

Il Presidente presenta il programma "Brunch 1° agosto 2024, e l'incontro con GRUMMO e CLA FERROVIA che avrà luogo il 25 luglio 2024.

Azione Vino 25 anni GGC

In occasione dei 25 anni del GGC è stata lanciata la nuova linea "Vino del Giardino dei Ghiacciai di Cavaglia. Sollecita i presenti e non presenti a sostenere questa iniziativa.

Ringraziamenti

Il presidente ringrazi in modo particolare il Comitato

Le Guide GGC

I Volontari GGC, instancabili e indispensabili per il buon andamento del sodalizio.

Solo grazie al loro indispensabile e prezioso contributo è possibile gestire il GGC in modo lungimirante e raggiungere traguardi che venticinque anni fa erano inimmaginabili.

Ringrazio tutti i soci del GGC, perché la loro passione ha contagiato gli animi di tutti rafforzando la motivazione e gli interessi di ogni associato.

Una sentita gratitudine verso i soci più giovani e giovanissimi; i primi si avvicinano al GGC ascoltando la loro pulsione interiore, i secondi grazie alla propria famiglia e/o ai propri professori. Ringrazio tutti gli accompagnatori che si prodigano instancabilmente durante tutto l'anno, dimostrando la loro professionalità e che non si intimoriscono dinanzi agli impegni ed alla formazione continua che richiede il GGC.

Per tutto questo grazie veramente di cuore.

I festeggiamenti per i 25 anni GGC fanno parte del passato, ma venticinque anni non sono che un frullo d'ali di farfalla, se paragonati ai tempi della natura.

Motivo d'orgoglio, per noi che la nostra associazione l'abbiamo vista crescere, per i volontari che hanno offerto migliaia d'ore di volontariato, per chi ci ha sempre sostenuti moralmente e finanziariamente ora abbiamo il dovere di proteggerla.

Vorrei ringraziarVi uno ad uno perché lo meritate perché, quando mi giro indietro trovo sempre persone legate alla mia corda, responsabili della salita che stiamo facendo, gioiose e critiche ma sempre costruttive.

Ora dobbiamo volgere il nostro sguardo al futuro, impegnandoci per la realizzazione dei molti sogni ancora nel cassetto.

«Concretezza» e «indicazioni chiare» devono essere le parole d'ordine per il prossimo quarto di secolo:

dobbiamo continuare a dialogare con la politica, con il mondo scientifico e associazionistico per individuare strategie condivise per il futuro del Giardino dei Ghiacciai di Cavaglia.

«Il mio auspicio è che il GGC possa diventare sempre più la voce della Valposchiavo nelle istituzioni. Per raggiungere questo obiettivo, dobbiamo essere ancora più capaci di mediare «L'attenzione all'ambiente e la sostenibilità devono essere gli elementi imprescindibili di ogni progetto di futuro sviluppo economico e turistico. Al nostro interno dobbiamo ripartire dalle giovani generazioni, le più sensibili alle tematiche ambientali e capaci, soprattutto, di declinarle nei comportamenti della vita quotidiana».

Sono orgoglioso e onorato di presiedere il GGC e sono fortunato per il supporto che il CD garantisce in modo da poter far fronte, insieme, ai numerosi impegni e progetti.

La mia riflessione morale per il 2024 parte dagli stimoli che il Congresso LA MONTAGNA NELL'ERA DEL CAMBIAMENTO CLIMATICO ha lanciato a tutti noi e nell'ambito del quale sono state delineate le grandi linee e i principi secondo i quali si svilupperanno le attività a stretto contatto con la montagna negli anni a venire. Il tema è quanto mai attuale e ineludibile: il tema dei cambiamenti climatici in atto è al centro di tutte le riflessioni internazionali e il GGC non può e non vuole restare fuori da questo processo.

In un suo discorso don Ciotti al Congresso LA MONTAGNA NELL'ERA DEL CAMBIAMENTO CLIMATICO ha scosso l'assemblea parlando di impegno-responsabilità-sobrietà-educazione-sguardo al futuro, onde lasciare alle prossime generazioni un mondo migliore.

Il nostro essere "giardinieri" ci impone l'equilibrio: equilibrio per non cadere, equilibrio per procedere sicuri

Al termine dell'Assemblea voglio salutare calorosamente tutti i soci perché il loro mantenersi iscritti al sodalizio testimonia che il GGC è una comunità viva che stimola ed interessa. Un caloroso ringraziamento alle volontarie/ri e accompagnatori per la grande mole di attività svolte e per la condivisione di temi e riflessioni sul presente e sul futuro. A tutti i miei più sentiti auguri per quello che ci aspetta nei prossimi anni, per le grandi sfide che dobbiamo percorrere che, oltre all'impegno, ci riservano imprevisti, momenti difficili, soddisfazioni e gioie:

VERE AVVENTURE CHE PERCORREREMO IN CORDATA!

Il Vicepresidente, Gian Paolo Lardi prende la parola e ringrazia il Presidente per l'impegno dimostrato sin dalla nascita dell'Associazione GGC.

Alle ore 21.15, quasi puntuali sulla tabellina di marcia, il Presidente chiude l'Assemblea 2024, passando alla seconda parte dell'incontro:

ASSOCIAZIONE GIARDINO DEI GHIACCIAI DI CAVAGLIA

Il Presidente:

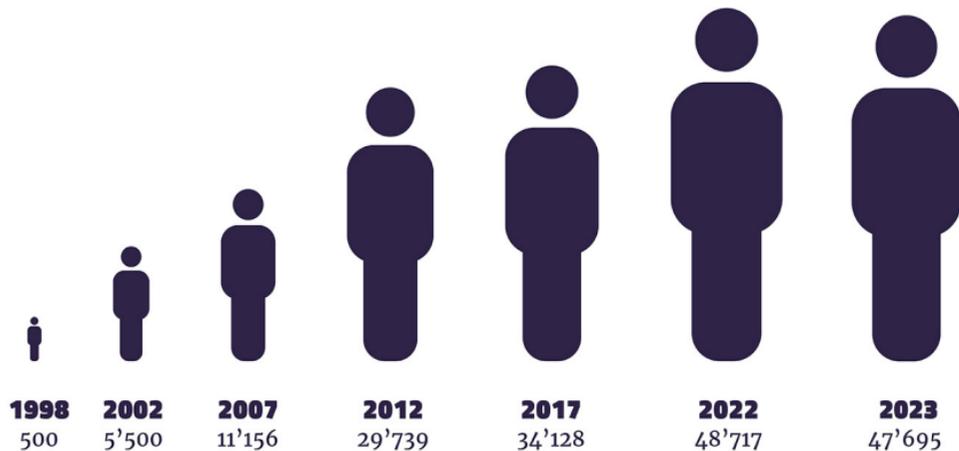


Romeo Lardi

SOCI E SOSTENITORI MITGLIEDER UND UNTERSTÜTZER

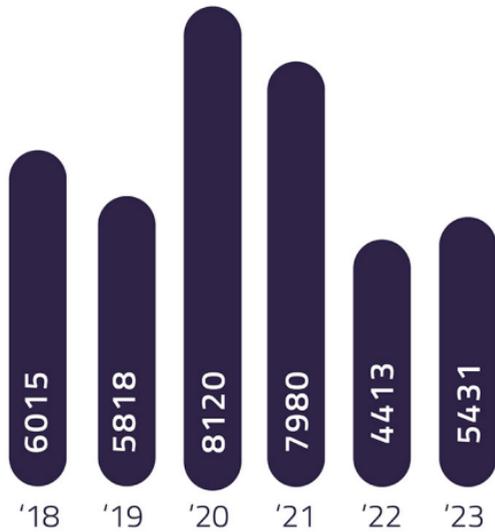


VISITATORI BESUCHER



VISITE SITO WEBSITE BESUCHE





**ORE DI VOLONTARIATO
EHRENAMTLICHE
ARBEITSSTUNDEN**

**VISITE GUIDATE
IN LINGUA
BESUCHER
NACH SPRACHE**

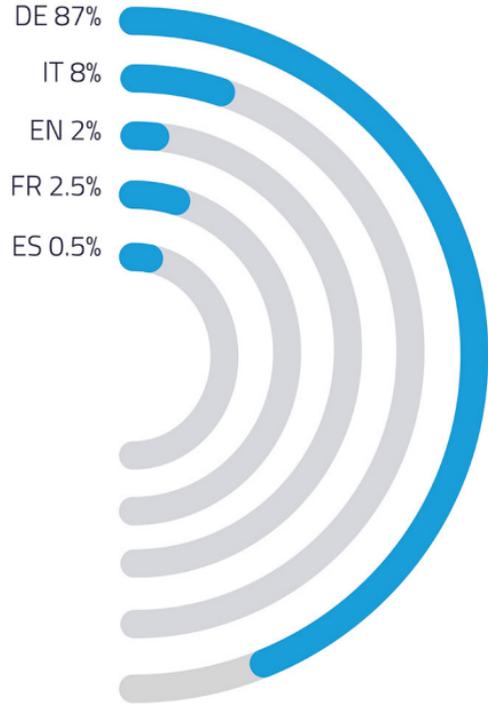
DE 87%

IT 8%

EN 2%

FR 2.5%

ES 0.5%



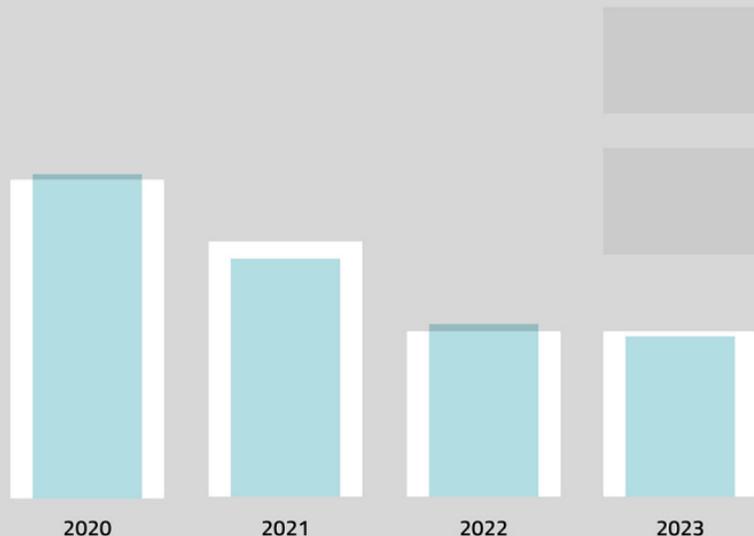
● COSTI KOSTEN

2020 — 603'554 CHF

2021 — 402'477 CHF

2022 — 283'614 CHF

2023 — 281'240 CHF



● RICAVI ERTRÄGE

2020 — 604'359 CHF

2021 — 397'477 CHF

2022 — 286'005 CHF

2023 — 276'707 CHF

INVESTIMENTI ANLAGEN

2002

CHF 40'000

2007

CHF 55'000

2012

CHF 145'000

Perforazioni Bohrungen: CHF 100'000

2017

CHF 130'000

2020-2021

Orrido di Cavaglia: CHF 1'100'000

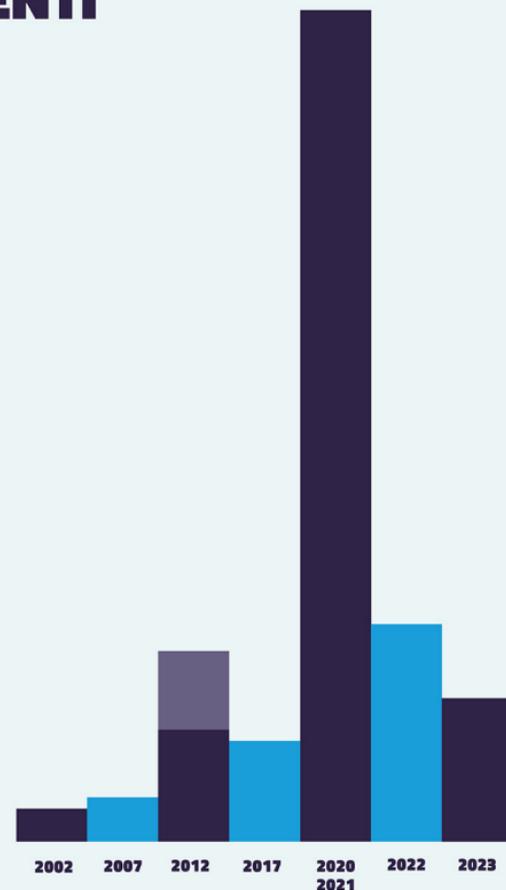
2022

CHF 285'000

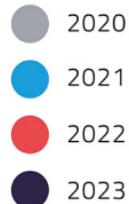
2023

CHF 171'000

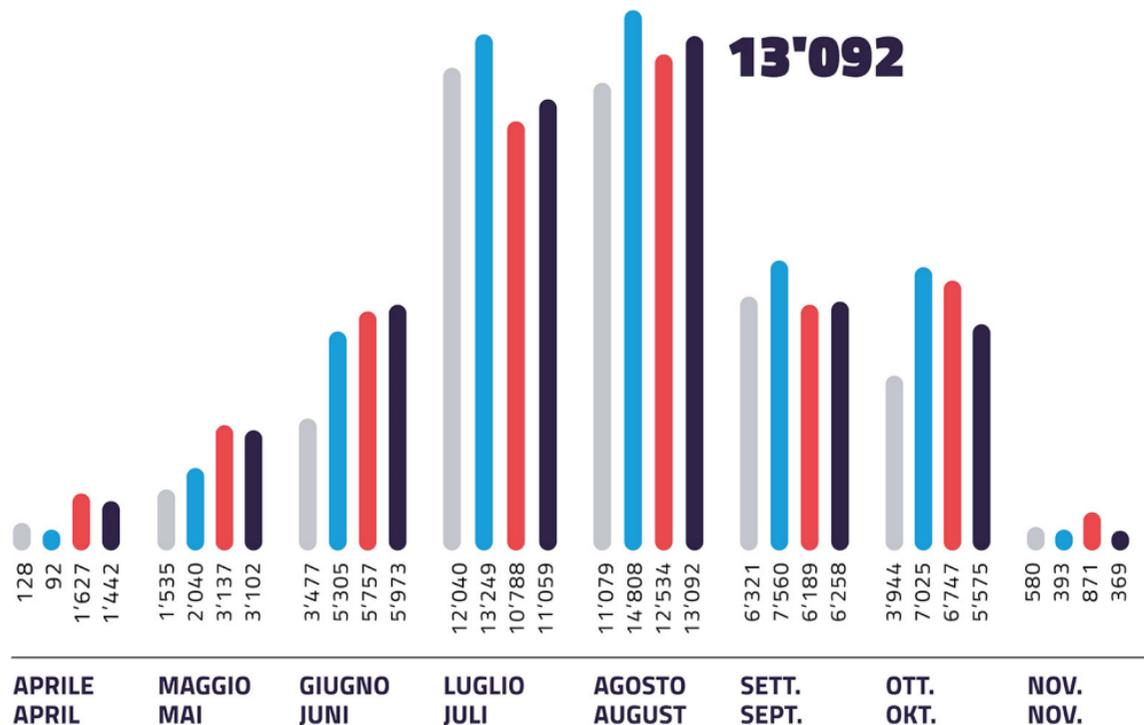
TOTALE GESAMT
CHF 2'700'000



CONTAPERSONE FREQUENZE 2020 — 2023



TOTALE GESAMT



CONTO ECONOMICO | BILANCIO

ERFOLGSRECHNUNG | BILANZ

	2024 PREVENTIVO BUDGET	2023 CONSUNTIVO IST	2022 CONSUNTIVO VORJAR
RICAVI DA SERVIZI, FORNITURE, QUOTE SOCIALI SPONSOR ERTRÄGE AUS LIEFERUNGEN UND LEISTUNGEN	278'000 CHF	276'707 CHF	286'005 CHF
COSTI PER MATERIALI E SERVIZI KOSTEN DER ZU VERMARKTENDEN WAREN	55'000 CHF	-74'660 CHF	-46'636 CHF
COSTI DEL PERSONALE PERSONALKOSTEN	46'000 CHF	-35'850 CHF	-45'016 CHF
ALTRI COSTI AZIENDALI affitti, manutenzioni, assicurazioni, energia, amministrazione, pubblicità, varie...	177'730 CHF	-170'730 CHF	-191'962 CHF
SONSTIGE VERWALTUNGS- UND BETRIEBSAUFWENDUNGEN Miete, Instandhaltung, Versicherung, Energie, Verwaltung, Werbung, Verschiedenes...			
COSTI STRAORDINARI E IMPOSTE AUSSERORDENTLICHES ERGEBNIS UND STEUERN	0 CHF	0 CHF	0 CHF
CHIUSURA ABSCHLUSS		4'533 CHF	2'931 CHF

ATTIVO CIRCOLANTE UMLAUFVERMÖGEN	2023 CHF	2022 CHF	2021 CHF
LIQUIDITÀ FLÜSSIGE MITTEL	211'938	180'665	253'034
CREDITI DEBITOREN	73'617	123'677	80'096
SCORTE, MAGAZZINO WARENVORRAT	20'274	12'875	36'615
TOTALE TOTAL	305'829	317'217	369'744

ATTIVO FISSO ANLAGEVERMÖGEN			
STRUTTURE MOBILI MOBIILIAR	5'000	5'000	10'000
IMMOBILI, EDIFICI IMMOBILIEN	10'000	10'000	15'000
TOTALE TOTAL	15'000	15'000	25'000

**TOTALE ATTIVI
TOTAL AKTIVEN** 320'829 332'217 394'745

PASSIVI PASSIVEN	2023 CHF	2022 CHF	2021 CHF
CAPITALE DI TERZI FREMDKAPITAL	270'920	277'775	342'694
CAPITALE SOCIALE EIGENKAPITAL	54'442	52'051	57'051
RISULTATO D'ESERCIZIO JAHRESEERGEBNIS	- 4'533	2'391	- 5'000

**TOTALE PASSIVI
TOTAL PASSIVEN** 320'829 332'217 394'745

RAPPORTO DI REVISIONE

REVISIONSBERICHT

Stimata Assemblea dei Soci

In qualità di revisori abbiamo svolto in data 16 marzo 2024 la revisione del conto annuale dell'Associazione Giardino dei Ghiacciai di Cavaglia per l'anno 2023, che chiude con una **perdita d'esercizio 2023 di CHF 4'533.10 e un capitale proprio al 31.12.2023 di CHF 49'908.30.**

La nostra revisione è stata svolta conformemente allo Standard svizzero sulla revisione limitata, il quale richiede di pianificare e svolgere la revisione in maniera tale che anomalie significative nel conto annuale possano essere identificate.

Il cassiere, in collaborazione con gli altri membri del Comitato, è responsabile dei conti annuali, mentre il nostro compito consiste nella sua revisione. Confermiamo di adempiere i requisiti di idoneità e di indipendenza.

Il Presidente ci ha fornito tutte le informazioni richieste. Le pezze giustificative che abbiamo controllato a campione corrispondono alle registrazioni nella contabilità, la quale è tenuta in perfetto ordine. Possiamo confermare che le singole voci corrispondono al conto annuale presentati per l'approvazione. Inoltre, abbiamo preso visione dei verbali delle Riunioni di Comitato e dell'Assemblea e ci risulta che tutte le decisioni sono state osservate.

Proponiamo alla lodevole Assemblea di voler accettare i conti come presentati e di dar scarico al Cassiere e al Comitato, ringraziandoli per il loro operato.

Poschiavo, 20.03.2024

Revisori incaricati | Die Revisoren

Achille Zala, Ivan Fanconi

Geschätzte Mitgliederversammlung

Als Revisionsstelle haben wir am 16. März 2024 die Jahresrechnung des Vereins Gletschergarten Cavaglia für das Jahr 2023 geprüft, die mit einem **Jahresverlust 2023 von CHF 4'533.10 und einem Eigenkapital per 31. Dezember 2023 von CHF 49'908.30 abschliesst.**

Unsere Prüfung erfolgte nach dem schweizerischen Standard zur eingeschränkten Revision, wonach die Prüfung so zu planen und durchzuführen ist, dass wesentliche Fehlaussagen in der Jahresrechnung erkannt werden können.

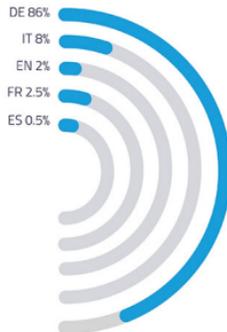
Für die Jahresrechnung ist der Kassier in Zusammenarbeit mit den anderen Mitgliedern des Vorstandes verantwortlich, und unsere Aufgabe ist es, diese zu prüfen. Wir bestätigen, dass wir die Anforderungen an die Eignung und Unabhängigkeit erfüllen.

Der Präsident hat uns alle angeforderten Informationen zur Verfügung gestellt. Die von uns stichprobenweise geprüften Belege stimmen mit den Eintragungen in der Buchführung überein, die einwandfrei geführt ist. Wir können bestätigen, dass die einzelnen Buchungen mit der zur Genehmigung vorgelegten Jahresrechnung übereinstimmen. Darüber hinaus haben wir die Protokolle der Vorstandssitzungen und der Mitgliederversammlung eingesehen und können bestätigen, dass alle Beschlüsse eingehalten wurden.

Wir schlagen der Versammlung vor, die Jahresrechnung in der vorgelegten Form zu genehmigen und dem Kassier und dem Vorstand Entlastung zu erteilen und ihnen für ihre Arbeit zu danken.

ATTIVITÀ AKTIVITÄTEN 2023

VISITE GUIDATE
IN LINGUA
BESUCHER
NACH SPRACHE



MANUTENZIONE WARTUNG

Pulizia primaverile, manutenzione ordinaria del percorso
Frühjahrsreinigung, Unterhaltsarbeiten der Fusswege
Pulizia marmite con idropulitrice (rimozione del muschio)
Hydraulische Innenreinigung der Mühlen (Moosentfernung)
Gestione chiosco e Punto Info, luglio-settembre
Kioskbetrieb-Info Point GGC, Juli-September

OPERE WERKE

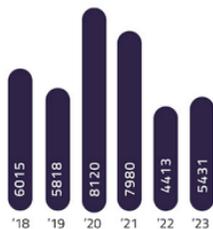
Mostra 25 anni GGC | Ausstellung 25 Jahre GGC
Studio di fattibilità S. Castelletti
Machbarkeitsstudie mit S. Castelletti
Nuovo locale per deposito bagagli c/o Stazione FR Cavaglia
Neue Gepäckaufbewahrungsmöglichkeit beim Bahnhof Cavaglia

COMUNICAZIONE KOMMUNIKATION

Realizzazione materiale promozionale e informativo
Erstellung von Werbe- und Informationsmaterial
Aggiornamento sito Website-Update
Festeggiamenti 25 anni GGC | Feier 25 Jahre GGC
Brunch 1° agosto | Brunch 1°August

FORMAZIONE AUSBILDUNG

Nomina e formazione di 1 nuova Guide GGC
(inglese, francese, italiano)
Ernennung und Schulung von 1 neue GGC-Guides
(Englisch, Französisch, Italienisch)



ORE DI VOLONTARIATO
EHRENAMTLICHE
ARBEITSSTUNDEN

+10%

OBIETTIVO INCREMENTO VISITE
ZIEL STEIGERUNG ANZAHL BESUCHER

MANUTENZIONE WARTUNG

Pulizia primaverile, manutenzione ordinaria / straordinaria del percorso
Frühjahrsreinigung, Unterhaltsarbeiten der Fusswege
Gestione chiosco e Punto Info, luglio-settembre
Kioskbetrieb-Info Point GGC, Juli-September

OPERE WERKE

Pulizia interna marmite con idropulitrice (rimozione del muschio) - Puntalta
Hydraulische Innenreinigung der Mühlen (Moosentfernung) - Puntalta
Studio di fattibilità nuovo Punto info
Machbarkeitsstudie neuer Info Point
Nuovo locale per deposito bagagli c/o Stazione FR Cavaglia
Neue Gepäckaufbewahrungsmöglichkeit beim Bahnhof Cavaglia

COMUNICAZIONE KOMMUNIKATION

Nuovo materiale promozionale
Neues Werbematerial
Interreg 2021-2027 | Interreg 2021-2027
Esperienza sul ghiacciaio in realtà virtuale
Gletschererlebnis in der virtuellen Realität

FORMAZIONE AUSBILDUNG

Giornate di formazione Guide GGC
Weiterbildung für GGC-Führer

ATTIVITÀ AKTIVITÄTEN 2024

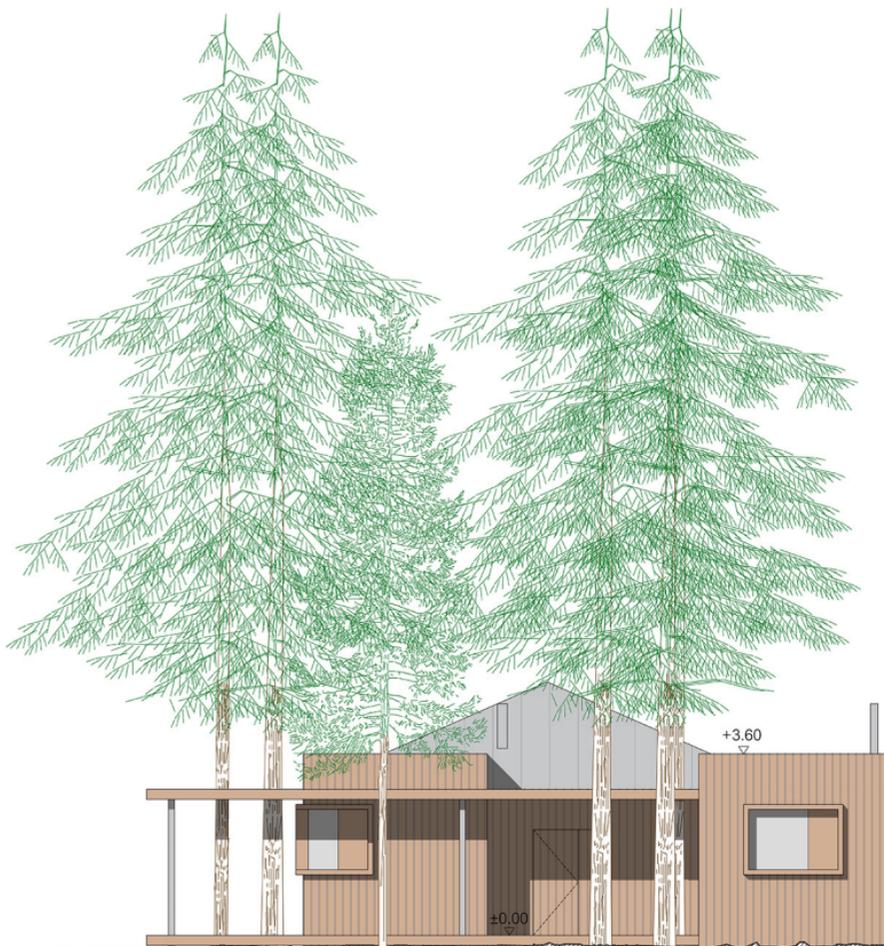
IL NUOVO PUNTO INFO

1720.0

1710.0



n/a





PROSPETTO EST 1:200



PROSPETTO SUD 1:200